



Hét fa megváltásunk útján

Valóságos gyönyörűséget jelent számomra, amikor megtalálom az Igében — mind az Ó-, mind az Újszövetségben — a következetességet, ahogyan Isten végigvitte megváltásunkat. Elámulok azon, hogy micsoda mérhetetlen szeretet indította már a létezés hajnalhasadásakor, hogy az üdvterv első sugarai beleragyoghattak a világmindenségbe! Emberi rövid látásmat, gyöngye kis hitemet talán a költő szavaival fejezném ki: „Nem látom Őt, de létét érzem...” (Petőfi)

A Szentírást lapozgatván hét fát találtam, ennek a hét fának a szerepét próbálom megérteni, és elmondani másoknak is:

A TILTOTT FA (1Móz 2:16-17) még számba sem szökött, amikor a világteremtő Isten a gyönyörű Édenkertfájáról már tudta, milyen feladatot osztott rá. — Valaki bukásunk fölötti fájdalomában azt mondotta: „miért adott Isten az embernek csak akkora szabad akaratot is...” — Viszont egy századeleji hittankönyvben ez olvasható: „Hát jobban örülnének a szülők, ha gyermekeik kezek és lábak nélkül születnének, mivel ezekkel könnyen kárt tehetnek magukban?” Gyatra az emberi gondolkodás a láthatatlan dolgok megértéséhez.

Amikor azt olvassuk a Szentírásban, hogy Isten a saját képére és hasonlatosságára teremtette az embert, ez a szabad akaratra is vonatkozik. De azóta is hány-szor és hány-szor hozzányúlunk a tiltott fa gyümölcséhez, noha tudjuk a parancsolatot: „...ne tedd, ne tedd...” — De jó, hogy Istennek nemcsak tiltásai vannak, hanem kegyelme is. És úgy kellene örülnünk a kegyelemnek, mint éhes ember örül a kenyérnek!

AZ ÉLET FÁJA (1Móz 3:22-24) — „Most, hogy ki ne nyújtsa a kezét (az ember), hogy szakasszon az élet fájáról és

örökké (bűnben) éljen... kiküldte az embert az Éden kertjéből.” Ezzel elvesztette az ember Isten társaságát. Ha azt kérdeznék tőlem, mi a kárhozat, azt tudnám mondani, hogy „távolesni Istentől!” Ha az ember engedetlen mivoltában evett volna az élet fájáról, örökké az átkozott állapotban élt volna, Ő pedig már a kiűzetéskor is a megváltásra gondolt!

Mekkora szeretet az Istené! Odaállította a kérubokat villogó pallossal a kert elé, hogy őrizzék az élet fáját. Ezek az angyalok egészen karácsony éjszakáig őrt álltak. Az Úr Jézus születésekor azonban elmentek Betlehem légterébe, hogy ott az örömhírt hirdessék! Hadd mondjam el mindezt gyermeki egyszerűséggel: pallos helyett éneklapot kaptak, amelyen a szólista szövege ez volt: „Ne féljete, nagy örömet hirdetek néktek; születik néktek ma a Megtartó...” — a refrént pedig mennyei seregek sokasága énekelte: „Dicsőség mennyben az Istennek!”

A PÓZNAFA (4Móz 21:9). Zúgolódott a nép Isten és Mózes ellen, és tüzes kígyók marták meg őket. Ezért csinálnia kellett Mózesnek egy érc kígyót, föltűznie egy pőznára, hogy látható legyen; és az, aki föltekintett rá, meggyógyult a kígyó marásából. Maga az Úr Jézus is beszélt erről az eseményről, Nikodémusnak mondta el, Izrael tanítójának, hogy így kell értelmeznie az Ószövetség jeladását. Hogy úgy fogják fölemelni az Emberfiát is, hogy aki hisz Benne, el ne vesszen, hanem örök élete legyen! A Golgotán valóban a lélek gyógyul a bűn kígyójának halálos marásától! Ezért az érc kígyó története előrevetett fénycsóvája a megváltásnak!

ISAI FÁJÁNAK TÖRZSÖKE — amelyből vesszőszál hajt ki (És 11:1), megváltásunk történelmi elérékezéséről beszél. Ésaías még azt is megmondja, hogy fiú-gyermekek születnek majd, akinek vállán ura-

lom lesz, és uralmának nem szakad vége! Őerte jelent meg a csillag a betlehemi istálló fölött, Őerte szállt le a mennyből a Szentlélek galamb formájában, és Őerte hallatszott a szózat: „Ez az én szerelmes Fiam, akiben gyönyörködöm!” Őerte szólt ez a Hang a megdicsőülés hegyén a három tanítvány füle hallatára is. Ezért kiáltotta Jerikában a vak Bartimeus, hogy: „Dávidnak Fia...”

AZ OLAJFÁK, AMELYEK ALATT az Úr haláltusáját vívta a Gecsemáné kertben, igen, az olajfák alatt dőlt el a világ megváltása, mert győtrődésében kimondta az Úr, hogy „ne úgy legyen, ahogy én akarom, hanem ahogyan te!” — és elfogadta a keserű poharat. Erről írt már a zsoltáros is, amikor úgy látta, hogy a Fiú azt mondta az Atyának: „Jövék, hogy teljesítsem a Te akaratodat...”

Érdemes elgondolkoznunk az Úr imaharcán, mert Ő már akkor imádkozott értünk is, amikor mi még a világon sem voltunk. Amikor főpapi imájában kimondta, hogy: „akarom” — noha Neki az Atya előtt sohasem volt akarata, csak akkor mondta ezt, amikor arról szólt, hogy „Akarom, hogy ahol én vagyok, ők is ott legyenek!” Üdvösségünket akarta, hogy akiket az Atya Neki adott, Vele együtt legyenek! Ez az isteni szeretet! Amikor vért verejtékezte imádkozott értünk — úgy kell értenünk ezt, hogy vállalta a megváltást, a kereszthalált, noha lett volna lehetősége igénybe venni a mennyi angyalseregeket, de akkor nem lett volna meg a váltás bűneinkért és az áldozat üdvösségünkért!

A KERESZTFA — megváltásunk ára! Erről kellene legtöbbet beszélnünk, most mégis erről mondok legkevesebbet; hiszen minden úrvacsora alkalmával, minden bizonyágtevésnél erről szövelünk, erről énekelünk, és ez áll hitvallásunk középpontjában. Urunk szenvedéséről csak lelkünk mélyéig megrendülten szabad megemlékeznünk, a kereszttel jelentősége kifejezhe-



Published semi-monthly by the
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905

Editor:

REV. JOSEPH NOVÁK
2212 So. Fremont Ave., Alhambra, CA 91803
Tel.: (818) 576-2788

Contributing Editor:

REV. THEODORE BRETZ
508 Shroyer Road, Dayton, OH 45419
Tel.: (513) 298-9531

A szerkesztő bizottság tagjai:

Kulcsár Sándor, Háló Barnabás, Kish Ernő

Second Class Postage Paid and Entered at
Melbourne, FL and Additional Offices
SUBSCRIPTION FEE \$15.00 per year
Send subscription and change of address to
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905
Tel.: (407) 723-3288

FONTOS!

Előfizetést, címváltozást kérjük küldeni
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905

A változtatásra kérjük számítsanak 8 hetet.

Lapzárás ideje 30 nappal a megjelenés előtt
minden hónap elseje és tizenötödike. Sürgős hírek
a lap megjelenése előtt tíz nappal beküldhetők.

A szerkesztőség korrektúrája alapján készítette:
Classic Printing Corporation
9527 Madison Ave., Cleveland, Ohio 44102

SZÖVETSÉGI VEZETŐK CÍMTÁRA:

Elnök: REV. ALEXANDER KULCSAR
225 East 80th St., New York, NY 10021
Tel.: (212) 288-0258

Alelnök: MR. ERNEST J. KISH
1173 Scypher St. N.E., Palm Bay, FL 32905
Tel.: (407) 723-7727

Titkár: BARNABÁS J. HALO
655 Park Ave., New York, NY 10021
Tel.: (212) 744-4742

Pénztáros: LOUIS DRESCHER
2636 East 124th St., Cleveland, OH 44120
Tel.: (216) 231-0038

Misszió Bizottság elnöke:
REV. JOSEPH BOGAR
7852 Robinson Str., Allen Park, MI 48101
Tel.: (313) 928-6099

Pénzügyi Bizottság elnöke:
ELMER KISH
924 Congress St., Fairfield, Conn. 06432
Tel.: (203) 259-3276

Bethesda Otthon igazg.: ERNEST CZIRAKY
2800 Fordham Rd. N.E., Palm Bay, FL 32905
Tel.: (407) 723-3288

**Mindenek előtt,
mindenek felett
a lélekmentés az első.
Ez Krisztus parancsa,
ez a mi missziónk.**

tetlenül nagyobb és több, mint az, hogy templomok tornyára kerül — bár igazi — jelképként. Bűneink miatt a kereszthalál bennünket illethet, és Isten érthetetlen szerelméből Ő szenvedte el Fia által értünk.

AZ ÉLET FÁJA — erről a Szentírás elején olvasunk, az Édenkertből való kiűzetésnél, végül pedig az utolsó részben: Jel 22:2-ben: „Megmutatá nekem az élet vizének tiszta folyóját ... és a folyóvizet innen és túl Élet fája volt, mely tizenkét-szer terem egy évben. Ez — ha értem, ha

nem — folytatása és egyben befejezése is a Könyvek Könyvének, és mindenképpen az üdvösség honának kimondhatatlan dicsőségéről szól.

„Levelei a pogányok gyógyítására valók” — Ezékiel látomásában is a templomból kifolyó víz mellett volt.

Gondolnunk kell nekünk is a bűnbessett világ gyermekeire, akik még nem hallottak Krisztusról, és kérnünk Istent, hogy küldjön szerteszét ezekből a gyógyító levelekből.

(Békehírnök, 1989. júl. 23.)

Vass Ferenc

SZEMLE

MAGYARORSZÁG MINISZTER-ELNÖKE mondta egyik beszédében, hogy ő 15 millió magyar érdekeit kívánja szolgálni. A 15 millió magyarból 5 millió az ország határain kívül él. Az utóbbi egy-két évben több politikai vezető hangoztatta, és a magyar lapok felélenkült figyelemmel emlegették a szomszéd államokban élő magyarok ügyét. Erről az érdeklődésről szóló hírek bennünk is felvetik a kérdést: Miért nem fogunk mi magyar baptisták össze? Európában: Magyarországon, Romániában, Jugoszláviában, Csehszlovákiában és talán Kárpátalján vannak magyar baptista gyülekezetek, és ezek tagjainak száma 25,000.

Ez a szám európai baptista viszonylatban tekintélyes. Európában a magyar nyelvű baptisták számszerint a hatodik helyen állnak Oroszország, Anglia, Románia, Németország és Svédország után.

A magyar határokon kívül élő testvérek elhagyatva érzik magukat, de kitartanak és léteznek. Nagy lelki erőt jelentene részükre, ha tapasztalnák, hogy magyarországi testvéreik gondolkodnak rájuk, imádkoznak értük és lelki támogatásban kívánják részesíteni őket.

NAGY ÁLDÁS SZÁRMAZNA abból, ha óhazai testvéreink gondolkodnának arra, hogy a környező államokban élő magyar baptista testvérek közülük várják a bátorítást, lelki segítséget és a szeretet nyilvánítását. Most az 1990-es években ismét a történelmi változások idejét éljük és a politikai vezetők rájöttek, hogy a magyar nemzet tartozik az elszakított magyar-

ságnak azzal, hogy biztosítsák őket, hogy nem feledkeztek el róluk. A hazai baptista testvérekre hárul az a szép feladat, hogy a határon kívül élő magyar baptisták felé kinyújtsák testvéri, segíteni kész kezeiket és éreztessék velük támogatási készségüket. A mostani nagy politikai és társadalmi változások lehetővé teszik, hogy a magyar nyelvű baptisták megtalálják egymás kezét. Mit lehetne tenni?

TERVBE LEHETNE VENNI egy időközönkénti (2-3 évenkénti) egy-két napos testvéri találkozó megindítását, amely találkozóra meghívást kapnának a romániai, jugoszláviai, csehszlovákiai és kárpátaljai testvérek. Meghívást kaphatnának az Ausztriában és Németországban élő magyar baptista testvérek, akik fogadott hazájukban nem magyar gyülekezetek tagjai.

Ezen a találkozón egymás lelkesítésén kívül megismerkedhetnek egymás küzdelmeivel, kifejezésre juttathatják a hiányokat és a kívánságaikat. Az érintkezésben erő van. Az összejövetelekre érdemes lenne meghívni a Baptista Világszövetséget, valamint az Európai Baptista Szövetséget vezetői közül egyeseket. Hadd lássák meg, hogy a magyar nyelvű baptista misszió Európában jelentős erőt képvisel. Hadd vegyék tudomásul, hogy ha netán valamelyik környező állam gátolná magyar testvéreinket, hogy az említett találkozón részt vegyenek, az ottani testvérek nem teljesen szabadok. Hadd ismerkedjenek meg azzal a különleges helyzettel, amibe Trianon döntötte a magyar népet.

Ezeket az összejöveteleket változtatva az óhazában és környező államokban kellene tartani. Nem szervezkedés a cél, hanem testvéri találkozó. Minden

szomszédos államban élő magyar baptista csoport, ill. szövetség egy-egy küldöttéből álló bizottság megállapíthatja az összejövetel helyét és tárgysorozatát.

EGY MÁSIK FONTOS LEHETŐSÉG lenne a közös magyar prédikátorképzés létrehozása. A budapesti szeminárium az a központi hely, ahol a prédikátor képzés megoldható. A tanerőket nyújthatná a két legerősebb baptista közösség, az erdélyi és a magyarországi. Ha ennek a tervnek lennének politikai akadályai, azok ellen együttes tiltakozással lehetne a világ baptistái elé lépni. Az ilyen együttes fellépés eredményes lehet. Az akadémikuskodó országok vigyáznak jó hírvükre.

A TESTVÉRI ÖSSZEFOGÁSSAL a magyar baptista irodalom ügyét nagy lépéssel lehetne előre vinni. A helybeli országokban a lapokra szükség van a helyi érdekek közlése miatt, de lelki tartalmú és biblíamagyarázó könyvek kiadását a 25,000 tagú baptista közösség érdemessé teszi. Remélhető, hogy a külföldi testvérek is felismerik a szükségletet és segítséget nyújtanak. Ha a 4500 tagú olasz baptista szövetség és a hasonló számú lengyel baptista közösség megérdemel egy nyomdát, mennyivel inkább szükséges a 25,000 eddig elnyomás alatt élő, elszegényedett magyar baptisták megsegítése. Erre a misszió lehetőségeire fel kell hívni a külföldi testvéreink figyelmét.

FELVETETTÜK A GONDOLATOT. Ha elfogadásra talál, a kivitelezés elsősorban az óhazai testvérek feladata lenne. Ez a feladat történelmi jelentőségű, hit építő és nemzet erősítő munka lenne. Nehézségek és talán veszélyek is lehetnek. Viszont külföldi testvéreink hathatós anyagi és erkölcsi támogatására számítani lehet. Egy másik fejlemény is remélhető. És pedig az, hogy más vallású testületek, katolikusok, protestánsok is szerveznek hasonló összejöveteleket s ezzel magyar népünknek nagy szolgálatot tesznek.

Gondoljunk, mi baptisták arra, hogy milyen szép számban vagyunk, milyen jóleső érzés az, hogy a közbevetett határok ellenére is egyek vagyunk. Milyen bátorító lesz Kelet-Európában élő magyar baptista testvérekre, az a tudat, hogy az óhazai baptista testvéreik szerető szíveikhez közel vannak. **Dr. Udvarnoki Béla**

Az Amerikai Magyar Baptista Szövetség 83. és az Amerikai Magyar Baptisták Konferenciája 10. konvenció gyűlésén hozott határozatok

Cleveland, Ohio, 1990. július 13—15.

I. A konvenciók hivatalos lapja, az *Evangeliumi Hírnök* (Gospel Messenger) és az *A Kürt* (The Trumpet) egyesülnek. A szerkesztői munkát a két kiadvány jelenlegi szerkesztői, Novák József és Mészáros Kálmán lekipásztorok folytatják (ez utóbbit dr. Herjeczki Géza lekipásztor váltja fel 1990. szeptember 1-től).

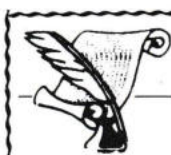
II. Az összevont lap, az *Evangeliumi Hírnök/A Kürt* (Gospel Messenger/The Trumpet) előfizetési díja változatlanul \$15.00 amerikai dollár (USD) lesz egy évre.

III. A pénzügyi Bizottság javaslatára a 83. Konvenció azzal a kéréssel fordul a tagsághoz, hogy egy újonnan létrehozott missziós alapra (Mission Fund) adakozzanak, amiből szövetségünk anyagi támogatást ad Magyarországon és Romániában élő magyar baptista testvéreink részére. Ezen akció elindítására mintegy 100 család havi 10 dolláros adománya szükséges. Az adományokat az „East European Mission Fund” (Kelet-európai Missziós Alap) megjelöléssel kérjük a pénztárosnak küldeni.

IV. A két kiadvány, az *Evangeliumi Hírnök* (Gospel Messenger) és az *A Kürt* (The Trumpet) minősége és formátuma tekintetében, valamint lapkezelőik és pénztárosaik személyében ne történjen változtatás az egyesülés folyamata idején, illetve az évközi bizottsági találkozókig, amire Palm Bay, Floridában kerül sor.

V. Az Amerikai Magyar Baptista Szövetség 83. és az Amerikai Magyar Baptisták Konferenciája 10. konferenciája elfogadja az Egyeztető Bizottságnak (Joint Committee on Unity) a két szövetség egyesülését célzó javaslatát, amint az az *Evangeliumi Hírnök* (1990. április 15-i számának a 6. o.) és az *A Kürt* (1990. május-júniusi számának a 3. o.) hasábjain megjelent közös nyilatkozatban megfogalmazást nyert.

(The English version of the Resolutions from the Eighty Third Convention of the Hungarian Baptist Union of America, Inc. and the Tenth Convention of the Hungarian Baptist Conference of the American Continent can be found in the previous issue.)



NŐK ROVATA

Rovatvezető: **DR. UDVARNOKI BÉLÁNÉ**
609 Woodridge Drive, Murfreesboro, NC 27855

Elnök: Chatto Lydia
Alelnök: Bíró Gyuláné
Pénztáros: Háló Barnabásné
Titkár: Mátyás Kálmánné

Az Amerikai Magyar Baptista Nőszövetség üléséről

Mottó:

„A Szentlélek erejével végezzük hivatásunkat!”

Először is, meleg szeretettel köszöntök minden jelenlévő testvérnőt. Nagyon jól esik újból látni az ismerős arcokat, újból köszönteni egymást; hálát adva Isten kegyelméért, hogy egy új kegyelmi esztendővel áldott meg minket.

Csupán egy pár gondolatot szeretnék megosztani veletek a témáról, amihez igei alapot 2Tim 1:7-ben találunk: „Mert nem csüggedés lelkét adta nekünk az Isten, hanem az erő, szeretet és józanság lelkét”.

Tapasztalatom szerint, a csüggedés nagyon hamar jelentkezik az életünkben, de ha beteltünk a szeretettel, nem vehet erőt rajtunk. Vannak, akiket legyőz a csüggedés, és vannak, akik maguk győznek felette. Ha a szeretet nem teljes az életünkben,

a csüggedés hamar helyet talál. Úgy olvasuk, hogy „a teljes szeretet elűzi a félelmet” — így, a csüggedést is. Zárandoklásunk útján sokszor a csüggedés mocsarába tévedünk, de ha életünk betelt Szentlélekkel, akkor máris megtaláltuk az Utat a szabadságra.

„Erő és Józanság Lelke.” A Szentlélekkel betelt hívőt az erőnek és a józanságnak Lelke birtokolja. Ez az „erő” nem fizikai, hanem erő a kísértés, a bűn legyőzéséhez. A „józanság lelke” a bölcs és tiszta gondolkodásban van segítségünkre.

Kérjük, hogy Isten árássa ránk az Ő Szentlelkét, a szeretetnek, az erőnek és a józanságnak lelkét, hogy örvendező szívvel folytathassuk életünk útját, a csüggedésen, a kísértéseken és a bűnön erőt véve.

Jakab Anna

Legtöbb ember 100 évig sem él, de 1000 év gondját cipeli magával.

September at Bethesda

We are counting our blessings each day as our newest residents join us in their "new beginning" as a part of the Bethesda family. Here, we hope and pray they will find a place of warmth, a place of safety. We are always amazed to see how 70 different people live together to build a compatible society and still enjoy the dignity of their own personalities.

Many wonderful volunteers keep our folks busy with the activities which include special musical groups and single musicians: one an organist and the other a pianist. The pre-schoolers from Peace Lutheran Church always crown their visit with our residents with big hugs of love for those present. The Sunshine singers, dressed in western clothes, revive the golden memories of yesterday. Golden moments and sounds — they blend together to create hearts aglow.

For a lovely Grandparents Day celebration, Mrs. Jean Robinson, our former Social Services Worker and Administrative Assistant, brought several women with her from The Central Baptist Church, to serve our people hot spiced cider and home baked pies. To the delight of all present, the cider was served in a collection of fine china tea cups. Lapel flowers were pinned on each person, male and female. I was reminded of a Chinese proverb: Flowers leave their fragrance on the hand of the giver ... and Helen Steiner Rice puts it this way:

*"You can't light a candle to show others
the way
Without feeling the warmth of that bright
little ray,
And you can't pluck a rose, all fragrant
with dew,
Without part of its fragrance remaining
with you."*

We always have blessings to enumerate and appreciate our visitors who take the

time to include Bethesda in their schedule. For the 90th birthday of Mary Pavlik, her daughter Mary Slack and friends Dorothy Schandler, Ann Darrigo and Betty Daymude joined in to celebrate this blessed event. With Rev. and Mrs. A. Barton Brown touring Yugoslavia, Bulgaria, Istanbul, Greece and Hungary, the Lord has directed Rev. and Mrs. Robert Wiegner of Allentown, PA to Palm Bay. They are the house guests of The Browns and Rev. Wiegner has been ministering on Sundays and Wednesdays to the Bethesda Church congregation and also visiting our residents. They are a very special couple and have given us new insights of God's gift divine in the Person of the Lord Jesus Christ.

To keep our people more informed and for them to understand better about the medications they are prescribed, our visiting pharmacist, Carl Acquaviva, spoke to our residents about drug interaction and the generic medications on the market. There was a question and answer period after his presentation to help dispel some misinformation and to emphasize how important it is to take medications at the time prescribed.

Over the past few weeks, we have received essential gifts of housewares, 2 usable TV's just in time for the tourist season to be used for extra entertainment and some linens, which are always in need. We thank God for all contributions to help with this ministry. Please continue to remember our residents and caregivers. May the Lord be very close to you all.

Ernest Cziraky
Administrator

Contribution — September 1990

Bethesda Baptist Church	\$200.00
Rose Newman	25.00
Patricia Sheehan	10.00
Zoltan Szabo	250.00
Dorothy Schandler	25.00
Total	\$510.00

In honor of Mr. & Mrs. Ernest J. Kish
Ruth Kish \$25.00

In loving memory of Aaron H. Hollander
Mr. & Mrs. Alex Hollander 100.00

In honor of their anniversaries
Mr. & Mrs. Fred Baker
Mr. & Mrs. Nick Biro
Mr. & Mrs. Ross Wing
Mr. & Mrs. Ernest Kish

**In loving memory of Mr. J. L. White,
Mrs. Ruth Henley, Mr. Joseph Robinson**
Parents of Jean & David Robinson
From an Anonymous donor 100.00
Total \$225.00

*Istennél a szabadságot megtaláljuk,
nélküle elveszítjük.*

Paul E. Scherer

Kedves Testvérek az Úr Jézus Krisztusban!

Az Ontario, californiai Magyar Református Egyház lelképásztora vagyok. Nevem Szabó Sándor, 34 éves vagyok. 1989. novemberében érkeztem családommal — 27 éves feleségemmel és 5 éves kis fiúmmal — Amerikába, az ontarioi magyar gyülekezet meghívására, amely egyház lelképásztori állást kínált fel. Boldog örömmel fogadtuk a meghívást, hogy mindent megtegyünk a magyar gyülekezetért.

Elkezdett szolgálatomat és boldog örömmel azonban gond és nehézség szakította félbe, amely mind a mai napig nagy megpróbáltatás számunkra.

Alig 2 hónap után feleségem súlyos betegségbe, leukémiába esett. Az egyik híres californiai rákkutató kórházban kapta az első kezeléseket, amely aztán folytatódott több hónapon keresztül, sajnos kevés eredménnyel. Állapota az utóbbi hónapokban egyre súlyosbodott, s a tervezett csontvelő átültetést is el kellett halasztani.

Hosszas előkészületek után, mintegy utolsó lehetőségként, feleségemet egy külföldi, indiai kórházba szállítottuk, ahol kimondottan leukémiás betegeket gyógyítanak. Megérkezve az új kórházba, — szeptember első napjai után — használva az új gyógyszereket, betegségében kétségtelen javulás állt be, s nagy reménységünk van arra, hogy meggyógyuljon.

Sajnos a külföldi kórházi kezelések fedezésére nem elegendő a szerény összegű lelkési fizetésem, s a gyülekezetünk sem tudja vállalni a teljes költségeket. Ezért megértő emberek segítségét kérjük, egy nagyobb méretű gyűjtést szervezünk erre a célra. Jóérzésű magyar vagy amerikai emberek, szervezetek, egyesületek anyagi segítségére számítunk, akik szívből fakadó adományaikkal hajlandók hozzájárulni feleségem külföldi kórházi kezelésének költségeihez.

Bízva abban, hogy átérzik nehéz helyzetünket, kérjük a kedves testvérek segítségét, hogy adományaikkal járuljanak hozzá a nagy kiadásokhoz. Szívességet, megértést, adományaikat Isten iránti hálával köszönöm családom nevében. Isten áldását kérem mindnyájuk életére.

Szabó Sándor, református lelképásztor
1053 E. Sixth Street #32, Ontario, CA 91764

BIBLIA MAGYARÁZÓ



1990. október 21.

ÉSAIÁS ÉS AKHÁZ

Ésaiás 7:1-4, 10-17

Múlt héten már hallottunk az egyre erősödő Asszír birodalomról. Az északi országban, Izráelben, II. Jeroboám óta négy király váltotta egymást, akik közül három gyilkosság áldozata lett. Az új uralkodó, Pékáh, a régi ellenséggel, Szíriával lépett szövetségre az asszírok ellen. Szövetségre hívták Júdát is, de a déli törzsek uralkodója nem csatlakozott. Valószínű, hogy az Akház elleni boszszúvágy sarkallta arra az izraeli királyt, hogy a pogány szíriaiakkal Júda ellen fordult.

Akház király 16 esztendei uralkodását így jellemzi a Szentlélek: „nem azt cselekedé, ami az Úrnak, az ő Istenének tetszett volna...” (2Kir 16:1-4).

Vigasztaló üzenet: 7:1-4

Júda legnagyobb részét könnyen elfoglalta az egyesült izraeli-szíriai hadsereg. Már csak Jeruzsálem volt

hátra. Júda kisszámú védelme a városfalak mögé húzódott, hogy ott várja ki az ostromot. Ésaiás prófétát bízta meg Isten az üzenettel, hogy „leket öntsön” a város védői és a király szívébe. Akház királyt, mint ahogy Isten azt előre megmondta (3.v.) az ún. „Felső-tó” csatornájánál találta a próféta, amint az a város víztartalékait ellenőrizhette. A próféta „két csatornán” beszélt az uralkodóhoz.

— Jelképesen. Magával vitte a fiát is Ésaiás, akinek Seár-Jásub volt a neve, ami azt jelenti, hogy „a mardék vissza fog térni”. Isten hosszútávú tervét jelezte ez a név. A bekövetkező deportálásról és az azt követő visszatérőkről beszélt.

— Szóban. A támadó seregeket egy a végein füstölgő üszöghöz hasonlítja a próféta szó, ami arról beszél, hogy az idejük lejárt, az erejük hanyatlóban van. A következő versszakok (5-8. v.) a támadók eredeti tervét ismertetik: Akház helyett a saját emberüket, Tábeal fiát ültették volna a trónra.

Vigasztaló ígért: 7:10-16

A próféta szavának kevés foganatja lehetett Akháznál, és ezért jelet ígért neki Isten, hogy az üzenetet azzal is

alátámassza. Ezt a király visszautasította. Tette ezt kegyességből (5Móz 6:16) — gondolnánk, ha nem tudnánk, hogy Akház eddig sem figyel oda Isten szavára. Miért tenné éppen most? Inkább ravaszkodásba kezdett: titkos tárgyalásokba bocsátkozott az asszírokkal, hogy azok hátulról, ő pedig Jeruzsálemből megtámadná a már gyengülő seregeket.

A 13. verstől a személyes névmás többszámú. Ami ezután következik, az a néphez szól. Az Isten ígéretét megerősítő Jelről (14-16. v.) rendkívül sokat és sokfélet írnak a Biblia kutatói. Erre a próféciára hivatkozik a Krisztus Jézus születését bejelentő angyal is Józsefnek, és így, a Szentlélek magyarázatát véve alapul, biztonssággal mondhatjuk, hogy Izráel számára a jel a Názáreti Jézus lett, aki egy szűznek, Máriának született. Azt is megtudjuk itt, hogy nehéz gyermek-kora lesz: „Ki vaját (ez „aludtje”-nek is fordítható) és mézet eszik, míg megtanulja a gonoszt megvetni”. Az említett ételek a „búdosók étlapján” szerepelnek (lásd: 7:22) ugyanis.

Személyes üzenetet is továbbít a próféta Akháznak: „elpusztul a föld melynek két királyától te reszketsz” (16. v.).

Vészjelző figyelmeztetés: 7:17

Akház az asszírokhöz fordult segítségért, pedig a szent várost Isten ígérete védte. A „felszabadító” csapatok hajtják majd rabságba a népet. Ki is fosztották Jeruzsálemet és a templomot derekasán (2Kron 28:20-21). Akház utódja, Ezékiás megpróbálta ugyan helyrehozni a rosszat: a bálványoktól megtisztítani az istentiszteletet, és megtagadta az adó fizetését az asszíroknak, de ez utóbbiért — mint látni fogjuk — újra ostrom alá került a város.

Efraim volt az északi törzsek közül a legerősebb. A „mióta Efraim elszakadt Júdától” kifejezés alatt az utóbbi két évszázad értendő. Vagyis, Júda egy olyan időszaknak nézett itt elébe, amihez hasonlót nem tapasztalt az ország kettészakadása óta.

Isten a történelem Ura (Jel 19:6). Akaratát felismerve, arra hangolódva éljük az életünket, Isten félelmében!



AKIK ELMENTEK

Vajda Pál testvér hazament

Hosszú szenvedés után, 1990. augusztus 3-án megpihent. Temetése augusztus 7-én volt a torontói Pine Hill temetőben. Az úgynevezett virrasztási alkalmon megtört szívű hitvese mellett különösen szép számmal voltak jelen tisztelői, Krisztusban testvérei, gyászolói. Mindkét alkalmon Oláh Lajos testvér, a Torontói Első Magyar Baptista Gyülekezet lelkipásztora hirdette a vigasztaló szavakat.

Vajda testvér 1908. december 10-én született Érmihályfalván. 1933-ban kötött házasságot feleségével, Kecskés Teréziával. Ötvenhét évig éltek boldog házasságban. 1930-ban merített be. Harminc éven át írta, szerkesztette az Örömhír című kis lapot, és küldte szét ezer példányban szinte a világ minden tájára.

Vajda Pál testvér életútja sajátos út volt. Egyszerű családban született. Szilárd egyéniség volt. Erdélyi volt. Magán hordta ennek a népnek az évszázados elnyomás alatt kialakult sajátos jegyeit. Nem volt papos típus,

noha buzgó bizonyosságtévő gyermeke volt az Úrnak. Nem is válhatott azzá. Családi körülményei, huszonnégy éves korától viselt súlyos betegsége nem engedték meg, hogy teológián képezze magát. Önműveléssel, elmélyült bibliai étellel képezte magát. Saját vallomása szerint, a legjobb teológia a nyomorúság párnája. Huszonnégy éves korától súlyos betegsége öt évig ágyhoz kötötte. Élete alkonyán oxigénpalackhoz kötötten várta a hazahívó szót, naprakész állapotban. Egész egyéniségén érzett ennek az iskolának tisztító ereje. Az olykori meg nem értékek ellenére, mindenkivel megbékélten távozott.

Egyik kedves tanítványától, Mrs. Hedvig Szabótól a következő módon búcsúzott. Kitérta üres tenyerét és azt mondta: „Vegyd ki innen valamit! Látod, semmim sincs. Ne aggasd rá a magad által elképzelt erényeket emberekre, mert csalódnai fogsz. Nekünk semmink sincsen. Csak Isten adhat mindent, egyedül.” Ez a bizonyosságtétel mindnyájunk részére hasznos üzenet lehet.

Ez a kedves tanítványa kinyomatta Vajda testvér összegyűjtött verseit, amiből három példányt testvérünk is megpillanthatott. Később, korlátozott számban bizonyára rendelni is lehet majd belőlük.

„Boldogok, akik az Úrban hálnak meg.” Jel. 14:13/b.

Oláh Lajos

Aranymondát: És 7:14

Napi áhítat:

Okt. 15. H. 2Kir 16:1-9
Okt. 16. K. 2Kir 16:10-20
Okt. 17. Sz. És 7:1-9
Okt. 18. Cs. És 7:10-25
Okt. 19. P. És 43:1-9
Okt. 20. Sz. És 43:10-21
Okt. 21. V. És 43:22-28

1990. október 28.

ÉSAIÁS ÉS EZÉKIÁS KIRÁLY

2Kir. 19:14-20, 32-37

Akházt a halála után a fia, Ezékiás követte Júda trónján. Az új uralkodó hamar munkába állította a papokat és a lévitákat, hogy a Templomot megtisztítva, az istentiszteleti rendet helyreállítsák.

Az asszíroktól megtagadták ugyanakkor az adófizetést (2Kir 18:7), ami természetesen, nem volt Sénakherib kedvére. Megtorlásként hatalmas csapatot indított Jeruzsálem ellen, és a biztos győzelemben bízva, futár útján levélben szólította fel Ezékiást a város feladására.

Ezékiás segítséget kér Istentől (14-19.v.)

Milyen jó, hogy megtisztította a templomot! Volt hova menjen a kérésével, volt Kihez forduljon segítségért. Bár ő maga a Szentek Szentjébe nem mehetett be, tudta, hogy Isten ott van, és hallja a szavát, látja a fenyegető sorokat.

Ezékiás, imájának a lényege a 19. versben van: „szabadíts meg, kérlek, minket az ő kezéből, hogy megismerje e föld minden országa, hogy te, az Úr, vagy az egyetlen Isten!” A választott nép sorsa Istentől beszél. Ha Júda megszabadul az asszíroktól, a környező országok előtt ez bizonyíték lesz Isten hatalmáról.

Isten segítséget ígér (20, 32-34. v.)

Ezékiás Isten kezébe tette népe sorát, és nem csalódott. „Megoltalmazom e várost, hogy megtartsam azt, én érettem és Dávidért” — szólta az ígért. Bár bizonyára nyugtatólag hatottak ezek a szavak, Isten célja az volt, hogy a város védői előtt egyértelmű legyen majd, hogy ki győzött az asszírokon.

Isten győz (35-37. v.)

Az „Úr angyala” álmában lepte meg az ostromló sereget. 185 ezer katonáját vesztette el Sénakherib egy-

szerre, ami természetesen a hadjárat végét jelentette.

A siker sokszor árt. Sénakherib — emberi számítás szerint — rendkívül sikeres volt. Győzelmei azonban elbizakodottá és gőgössé tették. Isten megsegyenítette és keményen megbüntette.

Ezékiás is sikeresnek tudhatta magát, hiszen az ő uralkodása idején állították helyre az istentiszteletet (2Kir 18:1-6). Győzelmet aratott a filiszteusok felett is (2Kir 18:8). Az elért eredmények láttán ő is felfuvalkodott (2Kron 32:25), és ezért Isten megalázta. Először az asszírok, majd egy súlyos betegség (2Kir 20:1-6) által figyelmeztette az Úr.

A felfuvalkodottság bűne Istent haragra ingerli, mert az az Ő személyét és jogait sérti. A 28. vers ad ízelítőt abból, ahogy Isten bosszút tervez az ellene fordult gőgös ember megalázására: „elbizakodottságodért... az én karikámat orrodba teszem...”

Aranymondát: 2Kir 19:19.

Napi áhítat:

Okt. 22. H. 2Kir 18:1-12
Okt. 23. K. 2Kir 18:13-25
Okt. 24. Sz. 2Kir 18:27-37
Okt. 25. Cs. 2Kir 19:1-13
Okt. 26. P. 2Kir 19:14-28
Okt. 27. Sz. 2Kir 19:29-37
Okt. 28. V. És 40

1990. november 4.

JÓSIÁS ÉS HULDA PRÓFÉTA ASSZONY

2Kir 22:12-20a

Ezékiást Manassé követte a trónon, aki az atya által megtisztított templomot újra megszenteltetésére. Isten büntetésének eszközei az asszírok voltak, akik magát a királyt is deportálták. Babilonból visszatérve ugyan megpróbálta helyrehozni, amit elrontott (2Kron 33:10-17), de a fia Amon újra bevezette a bálványimádás kultuszát (2Kir 21:19-22). Két évig uralkodott csupán Amon. A saját szolgálai vetettek véget az életének (2Kir 21:23). Az ő fia volt Jósias, aki nyolc éves korában került a trónra. Vajon ki állt e mögött a kisfiú mögött, ki tanította Isten félelmére, hiszen azt olvassuk róla, hogy „mikor még gyermek volt, kezdé keresni az Istent...” (2Kron 34:3)?

A kereső király (12-14. v.)

A gyermek-király tudta, hogy az Isten Törvényét megszegő népre büntetés vár (3Móz 26:14-39; 5Móz 28:15-68). Az északi szomszédnak, Izraelnek az eleste is erre figyelmeztette (2Kir 17:1-18). Ahova nézett, amire emlékezett, mindenfelől ijesztő példákat látott, ezernyi előjelét a közelgő Isten-ítéletnek.

A nép vezetőit küldte el, hogy Isten akarata felől tudakozódjanak Hulda próféta asszonyánál. Sokat elárul ennek a csoportnak az összetétele a király lelki tartásáról és komoly szándékáról: Hilkia a főpap (2Kir 22:4, 8), Ahikám és Akbór a legbefolyásosabb vezetők (Jer 26:24, Sáfán a „külügyminiszter”, és Asája a „hadügyminiszter” voltak a küldöttség tagjai.

A válasz (15-17. v.)

A prófétaától kapott válasz kedvezőtlen volt. Isten meg fogja büntetni a népet, „mert elhagytak engem, és idegen isteneknek áldoztak jóillattal” (17. v.). A füst az imát szimbolizálta, amiket pogány istenségeknek mondtak a Szent Város falai között. A pogány vallásos gyakorlatok homlokegyenest ellenkeztek a Törvény előírásaival. A nép engedetlenségét és hűtlenségét a város elvesztésével és száműzetéssel büntette Isten.

Kegyelmi idő (18-20a v.)

Az apjától és nagyapjától öröklött rosszat megpróbálta helyrehozni a fiatal Jósias. Az ő személyére tekintett Isten, amikor megkegyelmezett Júda népének és Jeruzsálemnek. „Meg nem látják a te szemeid azt a nagy veszedelmet...” — szólta az ígért. Ezután még 13 évet élt Jósias. Három évvel a halála után szállták meg Júdát a babiloniak. Nem alaptalan azt gondolnunk, hogy ha a következő uralkodó követte volna Jósias példáját, Isten tovább várt volna az ítélettel.

Aranymondát: 2Kir 22:13

Napi áhítat:

Okt. 29. H. 2Kir 22:1-10
Okt. 30. K. 2Kir 22:11-20
Okt. 31. Sz. 2Kir 23:1-14
Nov. 1. Cs. 2Kir 23:15-23
Nov. 2. P. 2Kir 23:24-30
Nov. 3. Sz. Zsolt 119:1-8
Nov. 4. V. Zsolt 119:33-40

Novák József

SECOND
CLASS
POSTAGE
PUBLICATIONS

POSTMASTER: Send Form 3579 to
Hungarian Baptist Union of America
2800 Fordham Rd., N.E. Palm Bay, Fla. 32905

Négyszáz éves a Bibliánk

Négyszáz éve, 1590-ben lett kiadva a Károli Gárpás által fordított „Vizsolyi Biblia”. A „vizsolyi” elnevezés a magyar történelem kiemelkedő családjára emlékeztet, a Rákócziakra, azok közül is Zsigmondra, akinek üresen álló udvarházát rendezték át műhellyé, hogy ott lásson napvilágot a magyar nyelv és műveltség, a magyar protestantizmus eme alappillére. Azóta közel négyszáz kiadást élt meg a Károli-fordítás.

A fordítóról, Károli Gáspárról sokat elmond az első kiadás ajánlásából kiragadott részlet:

„Bizonytal tudom, és semmit nem kértedem abban, hogy ez mi munkánknak, minek utánna emberek közzé az kimégyen, sok irigye és sok rágalmazója leszen, mert miképpen az testet követi az árnyék azonképpen az virtust, az az, a jóságos cselekedetet követi az irigység. És az kik az rágalmazásra születtek, mivel hogy az más ember munkájához vagy cselekedeteihez hasonlót nem cselekedhetnek, ha különben annak nem árthatnak, rágalmazák azt: Mind az által senkinek sem irigységével, sem rágalmazásával nem gondolok. Mert az Isten az én jó lelki esméretem nekem biztonságom, hogy nem egyebet, hanem az nagy Istennek tisztességére, az ő házána éppülésére néztem ez dologban. Más az, hogy szabad mindennek az Isten házába ajándékot vinni. Egyebek vigyenek aranyat, ezüstöt, drága köveket. Én azt viszem az mit vihetek, tudni illik Magyar nyelven az egész Bibliát, melyet eleitől fogva sokan igyekeztek offerálni, de véghez nem vihették. Annak okáért minden keresztyén olvasókat kérek, hogy az én munkámért engemet ne rágalmazzanak és meg ne keserítsenek, hanem nagy Istent félelemmel és hála adással vegyék és olvasák ez Magyar nyelvre fordított Bibliát. Ha valól az fordításban tévedtettem és az tztelt nem találtam, azt ne tulajdonítsák vakmerőségnek, hanem az én gyarlóságomnak. Az olyan helyeket az olvasók ugyan Regestrum szerint jegyezzék meg és engemet intsenek meg, hogy míg Isten

ez testben tart, jobbithassam meg az mi fordításunkat, mind addig míg nem igen szép és jó leszen.”

Szép és jó lett. Az Szentírás fordítása körülbelül három évig tartott (1585—1588). Kevésbé köztudott, hogy a Vizsolyi Bibliát egy magyarul is beszélő lengyel nyomdász, Mantskovit Bálint készítette. Később, Szenci Molnár Albert híres nyelvújítónk dolgozta át a szöveget, hogy Károli „kemény szittya” nyelvezetét nemesítse. Bár több kitűnő magyar fordításban olvashatjuk már az Igét, a Károli-fordítás még ma is nagy népszerűségnek örvend.

A lapkezelő kérelme

Kérjük szíves előfizetőink figyelmét a következőkre:

A címzésnél feltüntetjük, mikor jár le az Evangéliumi Hírnök előfizetési ideje. Kérjük olvasóinkat, hogy az előfizetést előre szíveskedjenek beküldeni. Ezzel időt, fáradságot és ami fontos, anyagiakat takarítunk meg.

Köztudott dolog, hogy az előfizetési ár nem fedezi lapunk előállítás költségeit. Előfizetésen felüli adományokat szívesen fogadunk. Ezekkel az adományokkal testvéreink kifejezik a magyar irodalom értékelését és segítik lapunk fenntartását. Az Evangélium ügye az Úr ügye!

Kish Ernő
Lapkezelő

Kevés az, amit az értelem felfogni képes Isten dolgaiból; a hit lehetőségei határtalanok.

Aki várni tud türelmesen az Úrra, az alkalmas a tanítványságra.

Isten szolgája számára az a legveszélyesebb, ha megcsodálják.

Mennyire ismered a Bibliát?

Mérd fel a Biblia-ismereteket!

Párosítsd az első oszlop számainak a másik oszlop betűivel.

(Az elsőnek beérkezett helyes megfejtésért ajándékot küldünk. — A szerk.)

1. Bíró Gileádból
2. Ároni áldás
3. Szíriabeli poklos
4. Jézus „főpapi imája”
5. Akháb felesége
6. Naómi férje
7. Aki a „néki adott bölcsesség szerint írt”
8. Baltazár igazi neve
9. Hány évig élt Ábrahám?
10. Hány évig élt József?
11. Hány évig élt Mózes?
12. Dávid bűnbánati imája
13. Timeus fia
14. Hány könyv van a Bibliában?
15. Mózes apósa
16. A zsidók lakóhelye egy ideig
17. Az első keresztyén vértanú
18. Hulda
19. Nagy Sándor
20. Témáni barát

- A. 4Móz 6:24-26
- B. Dániel
- C. Jethró
- D. Próféta asszony
- E. Jézabel
- F. Gósen
- G. akiről Dániel jövendölt
- H. Elifáz
- I. 175
- J. 120
- K. 66
- L. Pál
- M. István
- N. 110
- O. Bartimeus
- P. János 17
- Q. Zsolt 51
- R. Jefte
- S. Elimélek
- T. Naámán

A helyes válaszokat a következő számban közöljük. Az október 1-i számban közölt kérdésekre a helyes válasz:

1-M (Lk 13:6-9); 2-A (ApCs 7:54-60); 3-N (Mt 5:4); 4-L (1Móz 11:1-9); 5-B (Mk 10:35-41); 6-K (Mt 11:21); 7-C (Jóel); 8-R (1Kor 13:1); 9-J (Dán 4:30); 10-Q (Mt 6:21); 11-O (1Móz 21:4); 12-D (Jn 8:34); 13-P (Mt 15:34-38); 14-I (Jón 3:6-10); 15-H (Bír 15:4-5); 16-E (Ámós 1:1); 17-S (Lk 22:31-34); 18-G (Mk 7:20-23); 19-T (Lk 19:8); 20-F (Ezsd 1:1).